



COMUNE DI GENOVA

PATTO DI COLLABORAZIONE ORDINARIO

“LA BIBLIOTECA CERVETTO PER LA COMUNITA’ DELLA VALPOLCEVERA:

PROGETTI DI CRESCITA PARTECIPATA”

(ESENTE DA BOLLO AI SENSI DEL PUNTO 16 DELLA TABELLA ALL. B) AL D.P.R. 26.10.1972 N. 642)

Nella sede degli uffici municipali situati in Genova, via C. Reta civ. 3, in esecuzione della Determinazione Dirigenziale 30 del 03/03/2023 che ha approvato il rinnovo del patto di collaborazione denominato: “La Biblioteca Cervetto per la comunità della Valpolcevera: progetti di crescita partecipata”, così come approvato con Determinazione Dirigenziale del Municipio V Valpolcevera 16 del 03/03/2022, eppoi integrato con appendice approvata con Determinazione Dirigenziale 44 del 13/06/2022;

TRA

IL COMUNE DI GENOVA

con sede legale in Genova, Via Garibaldi 9, C.F. e P.I. 00856930102, qui rappresentato, ai sensi dell’art.7 comma 4 del citato Regolamento, dalla:

Dott.ssa Simonetta Barboni nella sua qualità di Direttore del Municipio V Valpolcevera, nominata con ordinanza sindacale n. 283/2020 del 31/12/2020 domiciliata nella sua qualità di Direttore presso la sede suddetta;

I SEGUENTI ISTITUTI SCOLASTICI

1

Istituto Comprensivo di Rivarolo, con sede legale in Genova, Piazza Pallavicini 6, 16159, C.F. 80052750108, di seguito nominato I.C. Rivarolo, rappresentato dal Dirigente Scolastico Domenico Resico;

Istituto Comprensivo di Teglia con sede legale in Genova, Via Teglia 2b, 16161, C.F. 80048190104, di seguito nominato I.C. Teglia, rappresentato dal Dirigente Scolastico Maria Elena Tramelli;

Istituto Comprensivo di Bolzaneto con sede legale in Genova, Piazza Rissotto 2, 16162, C.F. 95113040109, di seguito nominato I.C. Bolzaneto, rappresentato dal Dirigente Scolastico Enza Parodi;

Istituto Nicolò e Margherita Garibaldi – A. Accame, con sede legale in Genova, Via P. Pastorino 3A, 16162, C.F. 80007770102, di seguito nominato Istituto N. e M. Garibaldi – A. Accame, legalmente rappresentato dal sig. Francesco Storace;

E

Cooperativa Sociale A.S.CU.R con sede legale in Genova, Piazza Facchini 2/1 cap 16159 C.F. 02586840106 nella persona della Legale Rappresentante sig. Luca Ciuffetti;

Associazione Insieme per caso ODV con sede legale in Genova, Via Pedrini 29, 16159, C.F. 95072080104 nella persona della Legale Rappresentante sig.ra. Felicina Innocenti;

Gruppo “Lettura, emozioni, entusiasmo” gruppo informale di lettura rappresentato dal sig. Paolo Ardini;



COMUNE DI GENOVA

Co.Li.Do.Lat - Coordinamento Ligure Donne Latinoamericane – APS con sede legale in Genova, Corso A. L. Martinetti 83A/6b, 16149, C.F. 95093650109, nella persona della Legale Rappresentante sig.ra Nancy Soraya Scano;

Mignanego Società Cooperativa Sociale Onlus con sede legale a Mignanego (GE), Via Piave 91/93, C.F. 03607100108, nella persona della Legale Rappresentante sig.ra Campi Paola;

TENUTO CONTO CHE:

con Determinazione Dirigenziale 30 del 03/03/2023 è stata approvato il rinnovo del patto di collaborazione “La Biblioteca Cervetto per la comunità della Valpolcevera: progetti di crescita partecipata”, sottoscritto il 12/4/2022, fino al 30/06/2025 stante la conferma di tutti i soggetti aderenti, con documentazione conservata agli atti della Biblioteca Cervetto;

TUTTO CIO' PREMESSO SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE

ART. 1 – PREMESSE

Le premesse indicate nella suddetta determinazione dirigenziale 30 del 03/03/2023 costituiscono parte integrante e sostanziale del presente patto.

ART. 2 - OGGETTO DEL PATTO DI COLLABORAZIONE ORDINARIO

Il presente patto di collaborazione disciplina, ai sensi del vigente Regolamento in materia, una proposta di tipo ordinario ai sensi dell'art. 7 del Regolamento medesimo.

Il bene immateriale promosso è la cultura nelle sue diverse forme ed espressioni, anche attraverso la messa a disposizione degli spazi della Biblioteca Cervetto.

Oggetto del patto è, infatti, la fruizione di alcuni spazi della biblioteca e delle risorse ivi contenute, oltreché la promozione presso la stessa di attività culturali, educative, sociali, formative, ricreative e aggregative rivolte alla comunità locale in collaborazione con gli istituti scolastici della Valpolcevera, le associazioni, gli enti, i gruppi di volontariato e i singoli cittadini.

ART. 3 - OBIETTIVI ED AZIONI DI CURA IN FORMA CONDIVISA

Il presente patto di collaborazione definisce e disciplina le modalità di collaborazione tra la Direzione municipale V Valpolcevera ed i Proponenti per la realizzazione delle attività e degli interventi concordati in fase di coprogettazione, in sinergia con il programma della Biblioteca.

In particolare, i progetti pervenuti dai soggetti aderenti al patto, a seguito degli incontri effettuati sono i seguenti, di cui si intende mettere in rete idee, risorse e strumenti:

“Com'è bello leggere!” dell'I.C. Rivarolo;

“A libro aperto” dell'I.C. Teglia;

“Promozione della lettura a scuola e in biblioteca” dell'I.C. Bolzaneto;

“Oggi a scuola vengo anch'io!” dell'Istituto N. e M. Garibaldi – A. Accame;

“Un villaggio per crescere” della Cooperativa Sociale A.S.CU.R.;

“Insieme per caso in Biblioteca” dell'Associazione Insieme per caso;

“Crescendo leggendo, leggendo crescendo” del Gruppo di volontari “Letture, emozioni, entusiasmo”;

“Educazione alla Mondialità” dell'Associazione Co.Li.Do.Lat - Coordinamento Ligure Donne Latinoamericane;

“Donne, tra musica e parole” della Cooperativa Sociale Mignanego.



COMUNE DI GENOVA

La fase di co-progettazione potrà essere riaperta anche in corso di realizzazione delle attività, al fine di concordare gli eventuali adeguamenti di cui sia emersa l'opportunità.

Nello specifico, gli obiettivi che la collaborazione persegue è di promuovere e programmare attività culturali, educative e formative, ricreative e di aggregazione rivolti alla cittadinanza ed in particolare bambini e ragazzi, giovani donne con figli, soggetti con bisogni speciali e gruppi di diversa cultura ed età volta favorire la conoscenza, l'accoglienza, lo scambio interculturale e intergenerazionale, contrastare la povertà educativa presente nel territorio e creare le basi per una comunità educante e solidale.

L'obiettivo specifico, quindi, del presente patto è di pervenire alla stesura di un programma condiviso di iniziative culturali rivolte ai bambini, ragazze e famiglie del quartiere. Tale programma sarà affisso presso la biblioteca e pubblicato sui canali di comunicazione di tutti i firmatari, previo invio alla Direzione municipale, e dovrà obbligatoriamente riportare il logo del Comune, quello del Municipio e la denominazione del patto.

Le azioni di ciascun soggetto saranno condivise al fine di creare una rete di interscambio di informazioni per migliorare l'organizzazione di iniziative mirate a sensibilizzare i cittadini a conoscere ed usufruire delle risorse culturali e educative presenti nel territorio per una crescita partecipata.

È intendimento inoltre, della Direzione Municipale, tramite la Biblioteca Cervetto, dare riconoscimento ai volontari organizzati nel gruppo di lettura citato in premessa che, con pregevole impegno civico, svolgono attività di educazione e promozione culturale anche negli istituti scolastici aderenti al patto e che offrono un buon esempio di cittadinanza attiva.

La Direzione municipale V Valpolcevera si riserva di utilizzare i locali per iniziative proprie e di altre Direzioni comunali che hanno la priorità su quelle dei soggetti che collaborano al patto dandone preventiva comunicazione agli stessi.

I soggetti firmatari del presente patto, in un contesto di apertura e condivisione di conoscenze ed esperienze diverse, sono aperti alla collaborazione di altri soggetti che, nel tempo, proponano ai sottoscrittori la realizzazione di attività condividendo finalità e obiettivi del presente patto. In tal caso si procederà con apposite appendici integrative da approvare con specifico provvedimento.

ART. 4 - MODALITA' DI COLLABORAZIONE

La Direzione municipale V Valpolcevera, gli Istituti scolastici e gli altri soggetti proponenti si impegnano ad operare:

- in spirito di leale collaborazione per la migliore realizzazione delle attività conformando la propria attività ai principi della sussidiarietà, efficienza, economicità, trasparenza e sicurezza;
- ispirare le proprie relazioni ai seguenti valori e principi generali: fiducia reciproca, pubblicità e trasparenza; responsabilità, inclusività e apertura; promozione dei diritti, pari opportunità e contrasto alle discriminazioni; sostenibilità; proporzionalità; adeguatezza e differenziazione; informalità; autonomia civica; policentrismo e prossimità;
- in particolare, le parti si impegnano a scambiarsi tutte le informazioni utili per il proficuo svolgimento delle attività anche mediante il coinvolgimento di altri uffici interni o enti esterni alla civica amministrazione ed agli istituti, perseguendo gli obiettivi indicati all'articolo 3 del presente patto.



COMUNE DI GENOVA

ART. 5 - FORME DI SOSTEGNO

La Direzione Municipale si impegna a sostenere la realizzazione delle attività di cui al presente patto attraverso:

- Supporto nella ricerca e avvio di forme di collaborazione con i soggetti attivi nel quartiere anche nei confronti di altri uffici comunali e/o municipali, o altre Istituzioni cittadine;
- L'onere della fornitura dei materiali di consumo relativi alla manutenzione ordinaria, la fornitura di attrezzatura di tipo amatoriale, in quantità ritenuta congrua per il numero delle persone impiegate, e i materiali di consumo, secondo le necessità e compatibilmente con le risorse disponibili;
- l'esonero per i Proponenti del pagamento del canone per l'utilizzo di spazi comunali, con riferimento a soli impianti di promozione del patto, anche forniti dalla Direzione municipale, di dimensioni massime 40x50 riportanti il logo del Comune, il logo del Municipio e la denominazione del patto; .
- l'utilizzo dei mezzi di informazione della Civica Amministrazione per la promozione e la pubblicizzazione delle attività, anche realizzate nei locali scolastici, previa autorizzazione del Dirigente scolastico competente;
- la facilitazione per tutto quanto concerne le autorizzazioni e i permessi previsti dalla normativa nel caso di organizzazioni di eventi e/o manifestazioni, il cui materiale di comunicazione dovrà riportare obbligatoriamente il logo del Comune, il logo del Municipio e la denominazione del patto.

ART. 6 - MODALITA' DI FRUIZIONE COLLETTIVA

Le modalità di fruizione collettiva degli spazi della Biblioteca, oltre che delle attività co-progettate e presenti nel programma condiviso, sono le seguenti:

- i Proponenti si rendono disponibili a coordinarsi e a collaborare con altre associazioni, circoli, gruppi, scuole, istituzioni, enti pubblici e singoli cittadini che ne facciano richiesta nella promozione di eventi ed iniziative sportive ludico-ricreative e sociali da effettuarsi utilizzando gli spazi a disposizione;
- a riservare l'utilizzo ad iniziative della Civica Amministrazione e del Municipio con modalità e scadenze da concordare fra le parti.

ART. 7 - STRUMENTI DI COORDINAMENTO

La Direzione municipale, prevalentemente per il tramite della Biblioteca Cervetto, gli Istituti scolastici firmatari, unitamente agli altri soggetti aderenti al presente patto, concordano di organizzare periodici incontri per monitorare l'andamento delle attività svolte. Nell'ambito del patto sarà individuato un Referente Unico, anche a rotazione nell'arco di durata del patto, per i rapporti con la Direzione municipale.

ART. 8 – RESPONSABILITÀ

La Direzione municipale, gli Istituti scolastici e i Proponenti si assumono l'obbligo di portare a conoscenza dei soggetti coinvolti nella realizzazione delle attività, i contenuti del presente patto di collaborazione e di vigilare al fine di garantire il rispetto di quanto in esso concordato.

I Proponenti si impegnano a svolgere le attività previste dal patto nel rispetto delle vigenti norme di legge e dei regolamenti del Comune di Genova e delle istituzioni scolastiche,



COMUNE DI GENOVA

manlevando i suddetti Enti da responsabilità connesse all'operatività, facendole osservare ai soggetti coinvolti nella realizzazione.

In particolare, i Proponenti, con la collaborazione degli uffici competenti, si impegnano a rispettare il Piano di Emergenza sulla base delle attività in programma fornendo, a tutti i partecipanti alle attività del patto, presenti e futuri, informazioni sui rischi specifici esistenti negli ambienti in cui opereranno per la collaborazione di cui al presente patto, unitamente alle misure di prevenzione e di emergenza adottate o da adottare, in relazione a quanto disposto dalle norme in materia di sicurezza, anche attraverso la contestuale consegna della documentazione di legge contenente le relative prescrizioni.

Si impegnano, altresì, ad inserire una segnalazione su <https://segnalazioni.comune.genova.it/> in caso di atti vandalici o problematiche varie su impianti tecnici, arredi e strutture (in caso di difficoltà ad utilizzare la procedura web scrivere agli Uffici Tecnici della Direzione Municipale al seguente indirizzo: municipio5segnalazioni@comune.genova.it); le segnalazioni che hanno carattere di emergenza o pericolo dovranno essere inoltrate per via telefonica al numero unico 112.

È inoltre richiesta l'iscrizione al servizio gratuito del Comune di Genova TELEGRAM in base alle indicazioni reperibili al seguente sito: <https://smart.comune.genova.it/protezionecivile->

I Proponenti si impegnano inoltre a sospendere tutte le iniziative programmate in caso di allerta meteo-idrogeologica ROSSA (Allerta massima), diramata dal Settore di Protezione Civile della Regione Liguria, o in caso di dichiarata fase di ALLARME.

In caso di allerta meteo-idrogeologica GIALLA e ARANCIONE l'eventuale sospensione delle iniziative verrà comunicata attraverso telefonata o mail o sms/whatsapp dal Responsabile dell'Area Tecnica Municipale o suo delegato.

In caso di emergenza sanitaria i soggetti firmatari si impegnano a rispettare, ciascuno per le proprie competenze, le misure in materia di contenimento e gestione dell'emergenza in attuazione delle disposizioni statali, regionali e locali per il territorio della Regione Liguria.

È onere del Proponente dare immediata comunicazione di eventuali interruzioni o cessazioni delle attività o iniziative e di ogni evento che possa incidere su quanto concordato nel presente patto.

ART. 9 - ASSICURAZIONI E GARANZIE

Fatte salve le coperture assicurative previste dalla normativa per il personale e/o i volontari degli enti firmatari, nell'ambito delle attività descritte nello svolgimento di tale collaborazione sarà operativa la polizza assicurativa di Responsabilità Civile del Comune di Genova sia nei confronti dei cittadini attivi, minori e no, sia nei confronti di terzi.

È inoltre operante per i cittadini attivi la polizza "Infortuni" stipulata dal Comune di Genova, che prevede il limite di età non superiore agli 85 anni per la validità delle garanzie assicurative.

La copertura assicurativa non è operante nel caso in cui il cittadino attivo sia ritenuto direttamente responsabile dei danni derivanti a cose o persone, durante l'esecuzione del suo intervento, se causati da personale imprudenza, negligenza o colpa grave.



COMUNE DI GENOVA

Il cittadino attivo è responsabile di eventuali danni arrecati in conseguenza della mancata, parziale o difforme realizzazione degli interventi concordati.

I vari soggetti proponenti si impegnano a comunicare al Municipio, di volta in volta, la disponibilità dei cittadini attivi, corredata dei relativi dati personali, che desiderino partecipare attivamente all'organizzazione delle attività e iniziative su descritte.

ART. 10 - TRASPARENZA, MISURAZIONE E VALUTAZIONE

Il Referente Unico si impegna a predisporre almeno una relazione annuale illustrativa delle attività svolte e delle risorse utilizzate grazie al contributo di schede sintetiche di attività redatte dai proponenti.

La Direzione municipale si riserva la facoltà di effettuare le opportune valutazioni sulla realizzazione delle attività tramite incontri di verifica.

ART. 11 – CONTROVERSIE

La gestione delle controversie che possano insorgere durante la collaborazione descritta è da definire in prima istanza amichevolmente. Per altre eventuali controversie si esperisce il tentativo di conciliazione di cui all'articolo 20 del Regolamento.

ART. 12 - DURATA, DISDETTA E REVOCA

Il presente patto di collaborazione ha validità fino al 30/06/2025 a partire dalla data di adozione del provvedimento di approvazione, a meno che non intervenga disdetta di una delle parti, inviata all'altra parte almeno 30 (trenta) giorni prima della scadenza stessa, senza obbligo di motivazione alcuna.

In caso di eventuali negligenze e inadempienze connesse all'esecuzione delle attività sopra descritte, le parti possono recedere anticipatamente dal presente patto, dando congruo preavviso di almeno 30 (trenta) giorni.

Costituiscono motivi di sospensione e/o di revoca: l'insorgere di sopravvenute esigenze di pubblico interesse come disposte dalla Civica Amministrazione; la mancata esecuzione e/o la violazione di quanto previsto ai precedenti articoli 3 e 4.

ART. 13 – TRATTAMENTO DATI PERSONALI

Il Proponente riceve da parte del Comune di Genova, titolare del trattamento, l'informativa sulla protezione dei dati ai sensi del Regolamento UE 2016/679, e accetta di fornire i dati in relazione agli adempimenti connessi al presente patto.

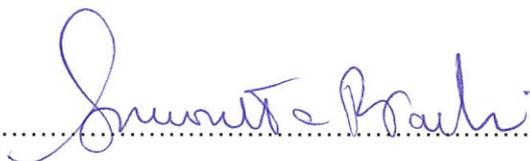
ART. 14 - NORMA FINALE

Per quanto non espressamente convenuto, vale quanto disposto dal "Regolamento comunale sulla collaborazione tra cittadini ed amministrazione per la cura, la gestione e la rigenerazione in forma condivisa dei beni comuni urbani".

Letto, confermato e sottoscritto.

Genova, data 09/03/2023

Per il COMUNE DI GENOVA
Direzione Municipale V Valpolcevera
Il Direttore Simona Barboni.....





COMUNE DI GENOVA

Per i PROPONENTI

I Dirigenti scolastici

Domenico Resico, IC Rivarolo

Domenico Resico

IL DIRIGENTE SCOLASTICO

(Domenico RESICO)

Maria Elena Tramelli, IC Teglia

Maria Elena Tramelli

IL DIRIGENTE SCOLASTICO

Maria Elena Tramelli

Enza Parodi, IC Bolzaneto

Enza Parodi

IL DIRIGENTE SCOLASTICO

Dott.ssa ENZA PARODI

Francesco Storace, Istituto N. e M. Garibaldi – A. Accame

Francesco Storace

I Referenti delle organizzazioni/gruppi

Luca Ciuffetti, Cooperativa Sociale A.S.CU.R.

A.S.C.U.R.
Società Cooperativa Sociale Onlus
Piazza Facchini 2/1 - 16159 GENOVA
Tel. e Fax 010 6604924
Albo Coop. Soc. n° 27 - Reg. Imp. n° 41368
P.IVA: 0200040100 - E-mail: ascur@tiscali.it

Felicina Innocenti, Associazione Insieme per caso

Felicina Innocenti

Paolo Ardini, Gruppo "Lettura, emozioni, entusiasmo"

Paolo Ardini

Nancy Soraya Scano, Associazione Co.Li.Do.Lat

Nancy Soraya Scano

Campi Paola, Cooperativa Sociale Mignanego

Mignanego
Società Cooperativa Sociale Onlus
Via Piave, 91/93 - 16018 Mignanego
C.F. e P.I. 03607100108





COMUNE DI GENOVA

Informativa sul trattamento dei dati personali (art. 13 Regolamento U.E. n. 679/2016) raccolti dal Comune di Genova per la seguente attività:

PATTO DI COLLABORAZIONE ORDINARIO

(articolo 7 comma 4 del regolamento comunale sulla collaborazione tra cittadini ed amministrazione per la cura, la rigenerazione e la gestione in forma condivisa dei beni comuni urbani).

Il Comune di Genova, in qualità di titolare (con sede in Genova, Via Garibaldi n.9, telefono: 010557111; indirizzo mail: urpgenova@comune.genova.it, casella di posta elettronica certificata (Pec): comunegenova@postemailcertificata.it) tratterà i dati personali, conferiti con modalità sia cartacee sia informatiche e telematiche, per le finalità previste dal Regolamento (UE) 2016/679 (RGPD), in particolare per l'esecuzione dei propri compiti di interesse pubblico o comunque connessi all'esercizio dei propri pubblici poteri, ivi incluse le finalità di archiviazione, di ricerca storica e di analisi per scopi statistici. Ove richiesto dagli interessati, i dati potranno essere trattati anche per comunicare eventi o altre iniziative di informazione di particolare interesse per la loro attività.

Il conferimento dei dati rilasciati ai fini della sottoscrizione del patto è indispensabile e il loro mancato inserimento non consente di completare l'istruttoria necessaria per il rilascio del provvedimento finale o quant'altro richiesto.

I dati saranno trattati per tutto il tempo necessario alla definizione di quanto richiesto dall'utente e saranno successivamente conservati in conformità alle norme sulla conservazione della documentazione amministrativa.

I dati saranno trattati esclusivamente dal personale e da collaboratori del Comune di Genova o delle imprese espressamente nominate come responsabili del trattamento. Il patto di collaborazione sarà pubblicato on line nella sezione Amministrazione Condivisa in attuazione dell'articolo 7 comma 4 del regolamento comunale sulla collaborazione tra cittadini ed amministrazione per la cura, la rigenerazione e la gestione in forma condivisa dei beni comuni urbani.

Alcuni dati potranno essere pubblicati on line nella sezione Amministrazione Trasparente in quanto necessario per adempiere agli obblighi di legge previsti del D. Lgs. n. 33/2013 - testo unico in materia di trasparenza amministrativa.

Gli interessati hanno il diritto di chiedere al titolare del trattamento l'accesso ai dati personali e la rettifica o la cancellazione degli stessi o la limitazione del trattamento che li riguarda o di opporsi al trattamento (artt. 15 e ss. del RGPD). Hanno altresì il diritto alla cancellazione e all'oblio, che consiste nel diritto di ogni persona di rettificare o cancellare i dati che la riguardano che non siano più necessari per le finalità per le quali sono stati raccolti o altrimenti trattati. L'apposita istanza all'Autorità è presentata contattando il Responsabile della protezione dei dati presso il Comune di Genova (*Responsabile della Protezione dei dati personali, Via Garibaldi n.9, Genova 16124, email: DPO@comune.genova.it*).

Gli interessati, ricorrendone i presupposti, hanno, altresì, il diritto di proporre reclamo al Garante quale autorità di controllo secondo le procedure previste.